

学俚语记单词：关于欺骗的种种说法托福考试(TOEFL) PDF
转换可能丢失图片或格式，建议阅读原文

https://www.100test.com/kao_ti2020/645/2021_2022__E5_AD_A6_E4_BF_9A_E8_AF_AD_E8_c81_645859.htm 学俚语记单词,了

解更多的英语习惯！在这次节目里我们要讲的两个习惯用语都是形容有的人用来欺骗别人的手法。美国人有许多有关欺骗的习惯用语，但是像其他的习惯用语一样，有的随着时间被淘汰了，而新的习惯用语又不断出现。最近几年来，在形容欺骗方面，人们经常用下面这个习惯用语：Smoke and mirrors. Smoke就是烟，mirrors是镜子。Smoke and mirrors这个说法是从那儿来的呢？实际上，这是从变魔术而来。魔术师往往让观众们相信他能使得一个人突然不见，然后又突然出现。要使人产生这么样的幻觉，魔术师一般都是用烟和镜子作为手段。所以，smoke and mirrors就成了欺骗别人的常用语。换句话说，也就是使用不真实的消息来蒙混别人。克林顿总统曾经在一次讲话中也用了smoke and mirrors这个说法。他说，在他的发展经济和减少预算赤字方面，他不会用欺骗手段来蒙蔽全国人民。www.Examda.CoM考试就到百考试题 在看魔术的时候被骗倒是很好玩，但是在实际生活中被人欺骗，那绝对不是好玩的事。下面是一个例子。这是一个参加竞选的人在批评对立党内的一个竞选对手。例句1: My opponent's plan is nothing but smoke and mirrors: he's simply pulled his numbers out of the air to make it look like he can balance the budget without new taxes.百考试题论坛 他说：我那竞选对手的计划根本就是一个骗局。他只是毫无根据地提出几个数字，让人们觉得好像他可以不增加新的税收就平衡预算。***** 我们再

来举一个例子。这是一个人受了他朋友的骗，正在发泄心中的不满。来源：www.examda.com 例句2: I told Mark about my plan to merge with a company in New York and asked his help. He promised to do all he could and even offered some ideas. But this was all smoke and mirrors. He bought that New York company himself last week - what a nasty trick! 这个人说：我告诉马克有关我想跟纽约那个公司合并的计划，并希望他能给予帮助。他说他一定尽力帮忙，甚至还给我提了一些建议。可是，结果这些全是骗人的。上个星期他自己把那个纽约公司买下来了。真下流。来源：www.100test.com ***** 现在我们来讲第二个意思是欺骗的习惯用语。Bum steer. Bum就是不好的，或者是错误的。Steer就是引导向某个方向发展。把bum和steer两个字合在一起就成了一个习惯用语。意思是：假的信息，或者是使人迷惑的信息。下面是一个例子，这是一个受害于假信息的公司总裁。来源：考试大的美女编辑们 例句3: I flew out to Los Angeles when I heard this company wanted to buy a million dollars worth of our equipment. But it turned out to be a bum steer, just a rumor spread by one of our competitions to make trouble for us. 这个总裁说：我搭飞机到洛山矶去，因为我听说这个公司要买我们的设备，价值达一百万美元。但是，这个消息结果是假的，是我们竞争对手之一为了给我们制造麻烦而散布的谣言。 ***** 下面这个例子是一个人在说他认识的一个女孩。本文来源:百考试题网 例句4: I really feel sorry for Mary. She moved all the way from San Francisco to New York believing that Frank would marry her as he promised. But his promise was a pure bum steer. Mary found out he 's already

married and has two kids. 这个人说：我真是为玛丽感到难受。她老远的从旧金山搬到纽约来，相信弗兰克会跟她结婚，就像他保证的那样。可是，他的保证全是假的。玛丽发现他是结了婚的，还有两个孩子。100Test 下载频道开通，各类考试题目直接下载。详细请访问 www.100test.com